



**Amyu shayi ni a Bawngring lam
hte seng ai Mungdan shadang
Zai Ninggawn masing
(2013- 2022)**



Malawm ni

Labau	1
Shingdu labau	3
Ningpawt Ninghpang lawng lam	5
Yaw shada ai lam ni	6
Bungli gaiwang (12)	7
Madung bungli kaba (4)	32
Madung tang madun mayu ai lawnglam ni	33
Hkrang shapraw ai lam	35



Labau

Amyu shayi ni a Bawngring
lam hte seng ai Mungdan
shadang Zai Ninggawn
masing

2008 ning Nargis laru lai ladaw hta ahkyak la garum ningtum lam galaw ai kawn, ndai zai ninggawn hpe ka jahkrat hpang wa ai.

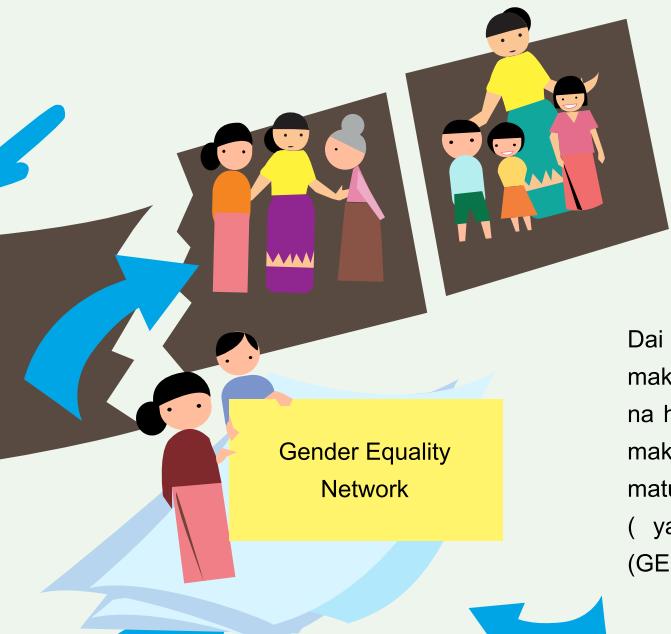


Mung shawa garum
ningtum magam dap

Ladat hpaji hte seng
nna garum ya ai lam



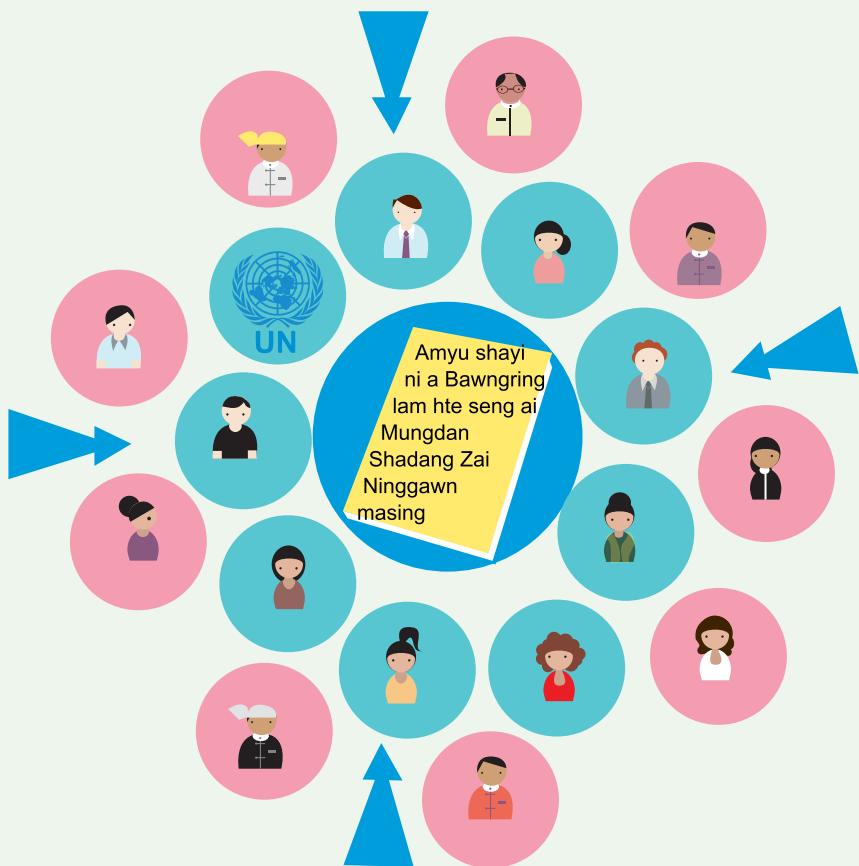
Garum ningtum jawm galaw na matu, hpung hpaw ninghtang ai ladat (cluster system) galaw ai shaloi, amyu shayi hte Ma kaji ni hpe makawp maga na hpung a n-pu hta uhpung kaji lahkawng hpe hpaw nna, garum ningtum ai lam galaw ai.



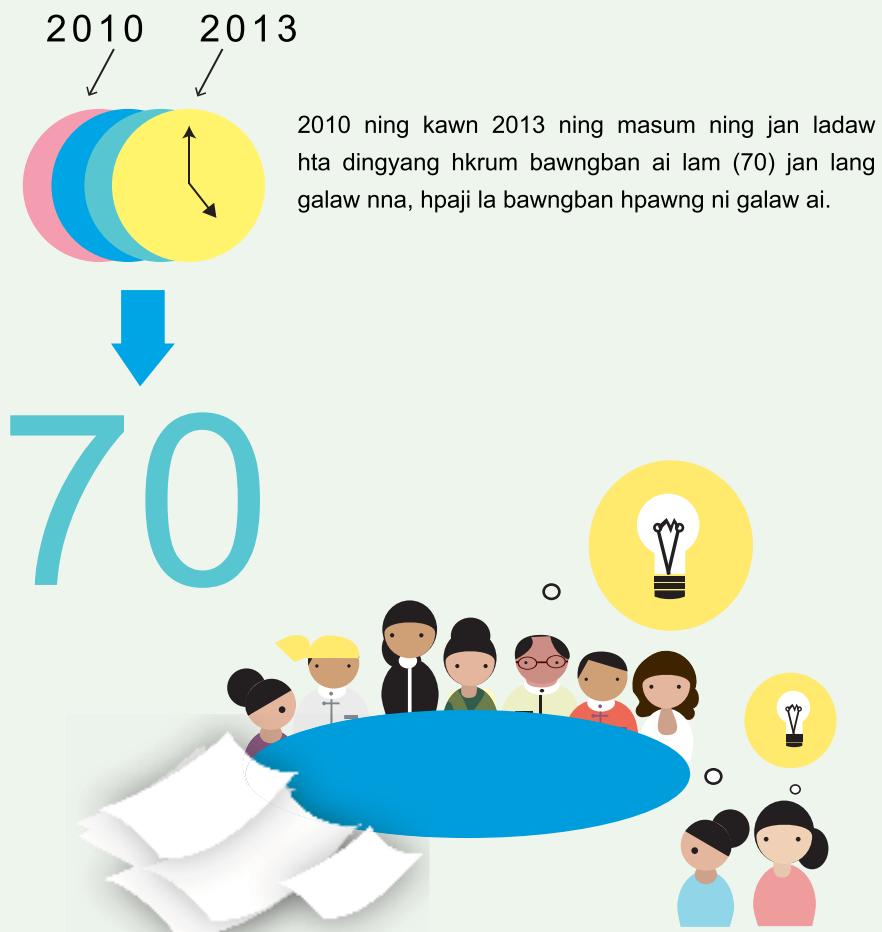
Dai ni gaw, Ma kaji ni hpe makawp maga garum ningtum na hpung hte Amyu shayi ni hpe makawp maga garum ningtum na matu ladat hpaji shingtau hpung (ya Gender Equality Network (GEN))ni rai nga ai.

Amyu shayi ni hpe makawp maga garum ningtum na matu ladat hpaji shingtau hpung gaw ahkyak garum ningtum galaw ngut ai ten du hkra matut grin nga nna, Amyu shayi ni a Bawngring lam hte seng ai Mungdan shadang Zai Ninggawn masing nhprang ka hpang wa ai shaloi ladat hpaji shingtau na matu, Shinggyim Karum Gahtau Makan Dap (လူမှုဝန်ထမ်းရှိခိုင်း) a hpyi lajin ai hte maren matut manoi rau shanglawm lai wa ai re.

Shingdu labau



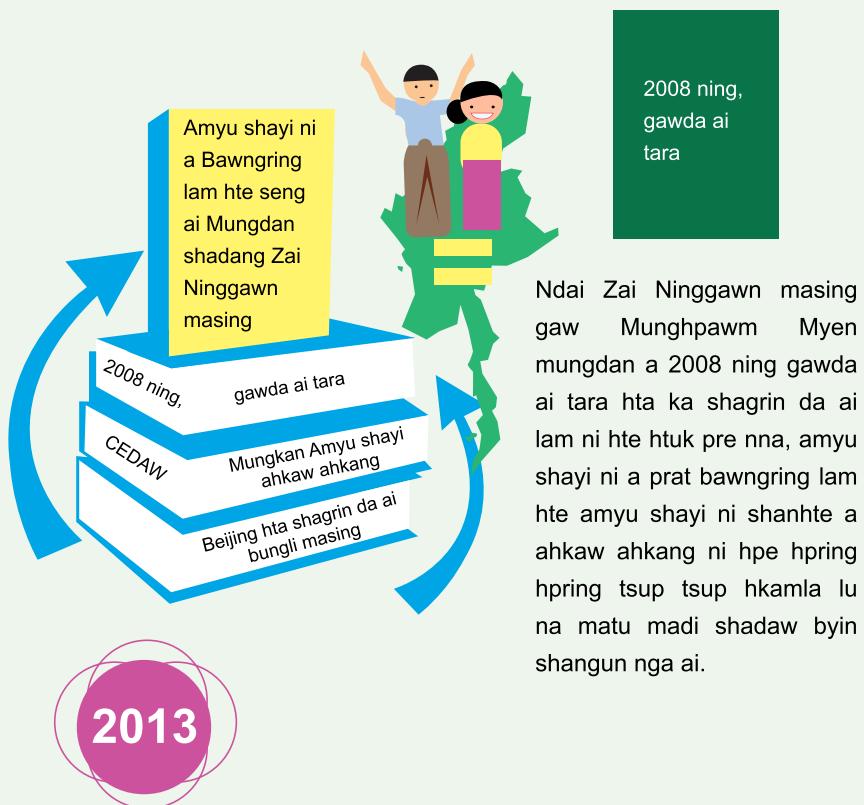
Zai Ninggawn masing nhprang ka ai hpung hpe Shinggyim Karum Gahtau Makan Dap (လူမှုဝန်ထမ်းပိုစီးဌာန), Shinggyim Karum Gahtau hte Bai Gaw Sharawt Magam Dap (လူမှုဝန်ထမ်း၊ ကယ်ဆယ်ရေးနှင့် ပြန်လည်နေရာ ချထားရေး ဝန်ကြီးဌာန), Amyu shayi lam yan hte seng nna, galaw nga ai mungdan kata/ mungdan shinggaan na Asuya n re ai uhpong wuhpawng ni, buga ginra daju uhpong wuhpawng ni, Mungkan Mungdan (UN) a npu na uhpong wuhpawng ni (18) ram hte gawng malai tai nna hpaw ningthan da ai rai nga ai.



Ka lajang da lu ai zai ninggawn nhprang hpe yu gram lajang ai hpe, a lang lang galaw ai. Dai nhprang laika hpe Mung shawa garum ningtum magam dap (လူမှုဝန်ထမ်းစီးပါးရွာနဲ့) kawn seng ang ai makan dap Mungdaw/ ginwang tsang du hkra hpaji jaw la na matu shabra ai lam galaw ai. Dai hta n-ga Amyu shayi ni hpe makawp maga garum ningtum na matu ladat hpaji shingtau hpung hte Amyu shayi hpung ni zinghkri kawn mung, tinang zinghkri hta shang lawm ai ni hte amyu shayi hpung ni kaw na hpaji hpyi bawngban ai lam galaw la lu ai.

Ningpawt Ninghpang Iamyi laman ni

Ndai mungdan shadang zai ninggawn gaw Myen mungdan na amyu shayi ni, lam shagu hta bawngring rawtjat na matu yaw shada let, 2008 ning a gawda ai tara, Mungkan amyu shayi ahkaw ahkang (CEDAW), Beijing hta shagrin da ai bungli masing ni hpe madung dat let bungli gaiwang 12 hte ka lajang da ai.



Ndai mungdan shadang zai ninggawn masing gaw 2013 ning, March shata hta Myen mungdan ting hte seng ai Amyu shayi komiti kawn tara shang ahkang jaw nna, October shata praw (3) hta mung shawa ni hpang de tang madun shachyen dat lu ai.

Yaw shada lam ni



Myen mungdan nga Amyu shayi ni yawng gaw Munghpawm Asuya a madi shadaw ya ai a marang e atsam ningja rawtjat wa nna, tinang a ahkaw ahkang, lu la ging ai lam yan ni hpe hpring tsup hkamla lu na hte amyu shayi ni a prat bawngring lam, num/la rapra lam hte amyu shayi ni a ahkaw ahkang hpe masat masa hkapla wa na ladat ni, hkrang ladat ni hte lai len ni hpe hkrang sha praw lu na matu rai nga ai.

1



**Amyu shayi ni hte kanbau bungli
hpaji ladat**



2



**Amyu shayi ni hte hpaji lam,
shaman shakyang sharin ai lam**

Hpaji hkaja na matu garum
ningtum ya ai lamang



rau rau hpaji hkaja lu sai law



3



**Amyu shayi ni hte
hkamja lam**



4



Amyu shayi ni a ntsa
mazut roirip lam



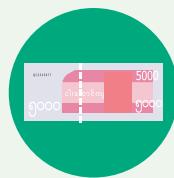
5



**Amyu shayi ni hte ahkyak
ahkya masa lam**



6



**Amyu shayi ni hte sut
masa lam**



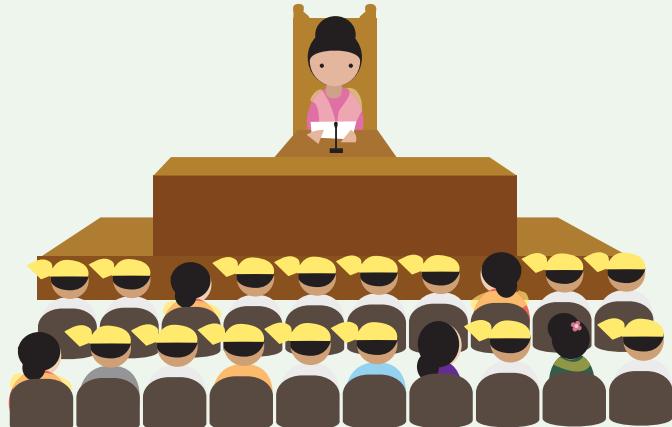
7



**Amyu shayi ni hte dawdan
jahkrat lam**



Munghpawm Rapdaw



Ginwang uphkang rung



Lawk/ Kahtawng
uphkang rung



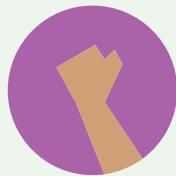
8



**Amyu shayi ni bawngring rawt jat lam
hte seng ai bungli makan ni**



9



Amyu shayi ni hte ahkaw ahkang



10



**Amyu shayi ni hte
muna kyithkai**



11



Amyu shayi ni hte
makau grupyin shingra



12



**Amyu shayi
sak ram ni**





Bungli madung (4)



Bungli madung langai hkrai hpe tangdu awngdang hkra, hkrang shapraw sa wa lu na matu, tup hkrak masat ai lam, laksan masing jahkrat da nna, bungli gaiwang langai hkrai hta galaw na bungli madung (4) masat jahkrat da ai. Dai bungli madung ni gaw

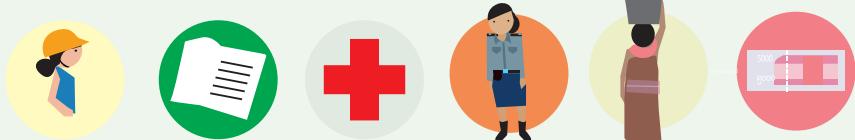
- Sawk sagawn lam (shnr) shiga hta mahkawng lam
- Ningmu jahpaw lamang
- Hkrang shapraw lam
- Ja Gumhpraw hte lam masan ka jahkrat lam ni rai nga ai

Madung tang madun mayu ai lawnglam ni

Ndai masing gaw Mungdan shadang zai ninggawn langai byin tai hkra, ka jahkrat da ai masing rai nna, mungdan asuya yawng, makan dap yawng sha n-ga, mung shawa yawng hte seng ai masing langai rai nga ai.



Bungli madung langai hkrai hpe ningshawng tawn hkrang shapraw nna, bungli masing yawng hpe rau lata gindun let, matut nna gram lajang sa mat ra nga ai. Bai nna, rawt jat wa ai masa ni hpe mung yu gawn ai lam, maram masam ai lam ni galaw ra nga ai.

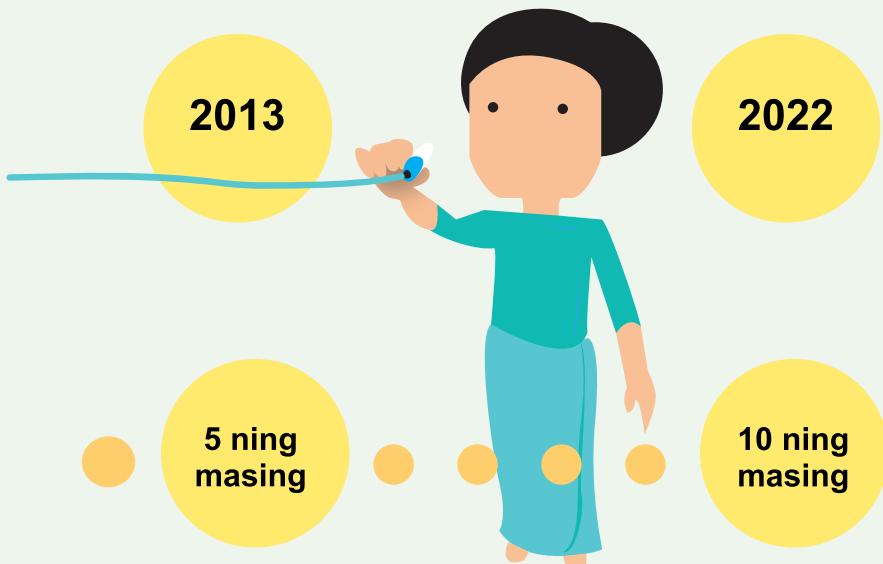


Ta tut tangdu hkra, hkrang shapraw sa wa lu na matu, yawng lata gindun galaw sa wa ra nga ai.



Hkrang Shapraw sa ai lam

Hparan hpareng komiti gaw Myen mungdan ting hte seng ai amyu shayi komiti a matsun hte maren, hpaw ninghtan da nna madung ningshawng tawn ra ai bungli masing hta hkan nna, seng ang ai makan dap/ magam dap ni hpaw tawn na yaw shada ai.



(5) ning ladaw bungli hkrang shapraw masing hpe shadawn lu ai shadawn shadang ni hpe masat galaw sa wa na. Ra kadawn ai rudi ruhpang masat na masing (ja gumhpaw, masha n-gun) ni hpe masat jahkrat galaw sa wa na. Yu gawn ai lam, maram masam ai lam ni hpe galaw na matu masat jahkrat galaw sa wa na ga ai.

Rau gindun galaw mai ai uhpung ni, wuhpawng ni hpe sawktam nna, lata gindun galaw sa wa na. Ndai zai ninggawn hpe hkrang shapraw na matu aten ladaw gaw 2013 ning hkawn 2020 ning (10) ning ladaw masat tawn ai.

FUNDED BY



